簡蕙芝言明省選不提前

【明報專訊】自合併銷售稅（HST）遭全民投票否決後，卑詩省長簡蕙芝（Christy Clark）一直被追問會否提前省選，昨日她終於公開否定，原因是民眾的反對聲音，政府亦有其他優先事項需處理。

簡蕙芝在接受電視台Global BC和OMNI訪問時表態，否定提前省選的可能，又指不會在秋季或春季舉行，下次省選日期，是按法定的2013年5月。

繼前省長金寶爾（Gordon Campbell）時期推出的合併稅，在卑詩省民公投表決被廢去的結果出爐後，接掌自由黨的簡蕙芝，於合併稅結果公布後的記者會上，遭不同媒體多次追問會否提前省選，當時她並沒有否定提前省選的可能性。

她解釋，於近月出席活動時，聽到民眾反對提前省選的聲音；她也受到國際市場經濟不穩所影響；「從民眾亦聽到聲音，『不要省選，我們不需要不穩定。』」

她亦認爲，選民會厭倦選舉，因爲近期才舉行過聯邦大選，且11月還要進行市選。

她又指，政府有其他優先事項需進行，包括創造新的就業市場和保護工作機會，亦要確保卑詩水電公司和卑詩汽車保險公司低收費。

她提及，機構不喜歡被審視，要爲了確保民眾的金錢花得物有所值，會建議設立審核市政府帳目的審計長。

她又指，政府會在10月初的施政報告中公布政府如何保護省民工作的計劃。

二埠音樂節黑幫擺攤
市府下令檢討

【明報專訊】新西敏市政府鑑於兩個月前一個音樂活動中，電單車黨「地獄天使」（Hells Angels）公然設立攤檔，售賣該黨物品。市政府已下令要檢討有關政策，確保活動安全及適合全家參與。

該項音樂活動爲今年七月舉行的12街音樂節（12th St. Music Festival），當時「地獄天使」在場內設立攤檔，售賣T恤及其他物品。

該市市議員哈珀（Bill Harper）表示，該市已告之市府職員，對街頭慶祝活動及遊行等作出檢討，並提出適當的指引，確保讓適合的人設立攤檔。他又稱，今次是首次聽到有「地獄天使」參與此等活動，而他們的出現對公衆安全構成問題。

列市華人社區會「明月愛心賀中秋」

【明報專訊】中秋節是華人喜愛的節日，列治文華人社區協會爲了慶祝這個節日，將於9月11日（星期日）在列市蘭士登商場（Lansdowne Centre）舉辦「明月愛心賀中秋」活動。表演活動由中午12時30分開始至下午5時結束。除了有不同地方文化特色的表演，例如有醒獅、粵曲、多元文化民族舞、西班牙Flamenco舞、功夫及跆拳道表演，更有書法義賣及猜燈謎遊戲。

該會也邀請了一些非牟利團體擺設展覽攤位。請齊來參與這個有趣及有意義的中秋慶祝活動。屆時還將派發500個免費月餅（由蘭士登商場贊助）及中秋燈籠（由加拿大道明信託贊助）。

今年更有道明銀行雪糕車由上午11時到下午4時，於蘭士登商場道明分行對開停車場免費派發雪糕。查詢請電604-270-7222。

林西河堂中文班招生

【明報專訊】林西河堂免費中文班下學期定於9月3日（星期六）上午10時開學上課。該班採用國粵語雙語教學，現仍有些學位，招收初級班5至6名。如有興趣學習中文者，請於每日下午1時至4時致電604-681-2488或604-298-3233接洽。額滿即止。

20小時8萬人次點擊 溫警獲140線索
「認人網站」助揭8嫌身分

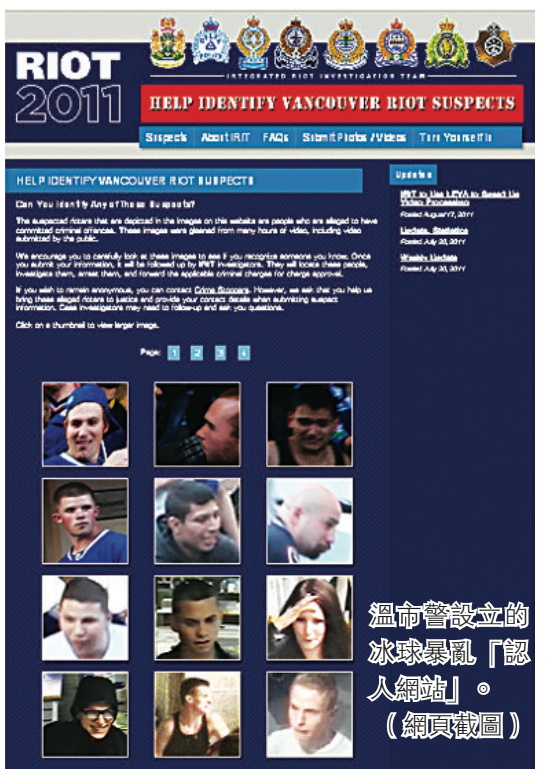
【明報專訊】溫市警方設立「615冰球暴亂」市民的「認人網站」後不足20時，已有逾8萬次點擊和接獲140個新消息，新消息除協助警方確認其中8人身分外，也讓警方確定部分涉案市民曾於當晚多個地點犯案。

溫市警方發言人麥吉尼斯（Jana McGuinness）表示，警方前日推出的riot2011.vpd.ca的互動網站，展示其中40名涉及冰球暴亂市民照片。直至昨日凌晨5時止，網站已有8.8萬次點擊和8萬人瀏覽。

警方又獲市民提供的140個新消息，協助警方確定其中8人身分。被確定身分的人士，正被警方安排自首程序。警方稱，新消息顯示部分涉案人士在冰球亂當晚，曾在案發現場等多個地點犯案，而相關新消息已被警方翻查錄影帶的資料所證實。

朱小蓀日前表示，警方在未來一或兩個月內，會陸續上載另外逾百張涉及暴亂者照片。目前約有200名涉案者的身分尚待確認。

警方也設立了604-348-9947和604-717-9999兩條電話熱線，讓涉案者自首。



溫市警設立的冰球暴亂「認人網站」。（網頁截圖）



列市西敏公路（Westminster Hwy.）夾第4路（No.4 Rd.）昨日上午9時許發生3車碰撞意外，騎警稱，一輛越野車懷疑轉左時，被一輛私家車撞及失控打轉後，再與一輛貨車發生碰撞。兩名華裔男女受傷（左圖），其中女傷者事後被送院檢查。（本報記者攝）

卑詩3成打工族不滿工作

【明報專訊】勞動節將來臨，今年一項探討打工仔心態的問卷調查發現，卑詩無論戰後出生較年長的，或20多歲的Y世代，每3個便有1個對自己的工作不滿，比率較其他省分爲高。

這項勞動節問卷調查一共向逾1000名加拿大人查問，他們的年齡分成兩組，47歲至62歲戰後出生者，以及18歲至30歲的Y世代。

調查結果顯示，對現時工作不滿的比率，戰後出生一組爲28%，較全國平均18%高很多，而Y世代的比例爲33%。

逾1/3Y世代認爲公司未有提供足夠的指導，約近一半戰後出生一代也持這看法。兩代員工各有逾1/3都認爲，公司未有好好利用年輕人所有潛能。

委託Harris/Decima進行這項調查的Monster Canada指出，現有不少公司努力使員工開心和投入，但要留下這兩代最出色的員工，公司需要設立一些與工人價值觀相同的方向。

職業招聘會溫市本月登場

【明報專訊】中僑互助會和卑詩移民服務會、MOSAIC、PICS及溫哥華中央圖書館定於9月21日（星期三）早上10時至下午3時，聯合舉辦第七屆職業招聘會-「求職者和僱主之間的橋樑」。

內容：此次招聘會與溫哥華中央圖書館聯合舉辦，並有多個不同行業的代表參加。招聘會專門爲求職者的需求而設計，參加僱主提供的職位包括：初級員工、客戶服務、行政管理、技術行業和其他類型的工作職位。僱主將分享業內資訊、就業機會，以及指導有興趣的求職者關於申請工作的程式，部分僱主更提供現場面試機會。免費進場。地點：溫哥華中央圖書館（350 West Georgia Street, Vancouver）。

前楓葉球員貝歷克多市亡

【明報專訊】NHL的夏季在周三繼續有悲傷的事情發生，最近退休的貝歷克被發現死在多倫多，成爲近4個月來第3名去世的球員，終年35歲。貝歷克的屍體在中午後於多倫多市中心的一個酒店式公寓被發現，他死亡的具體細節目前還未清楚。貝歷克曾效力科羅拉多雪崩、卡加利火焰、多倫多楓葉及佛羅里達美洲豹，近3季爲掠奪者上陣，直至今年3月才退休。





世界佛教會福慧雙修課程表

地址：溫哥華市東四十九街五二五號
電話：六零四-三二五-六九一二。傳眞：六零四-三二五-二九三七

佛門廣開時間：每天上午九時十分至下午四時；星期日上午八時至下午四時。農曆每月初一、十五日上午九時卅分禮拜大悲懺。本會圖書館有圖書及錄音帶，歡迎借閱（星期日開放）。

星期	時間	科目	主持者
日	上午九時三十分至十一時十五分	早課或功德唸佛法會	度明法師、恒泉法師
		佛前上供	理靖、宏通、明通法師
	中午十二時至十二時卅分	素齋結緣	香積廚同人
		佛學講座「佛教的故事」	理靖法師
三	晚上七時三十分至九時三十分	國語佛學講座及唸佛法會	周津曦醫生
五	晚上七時三十分至九時三十分	先秦哲學思想簡介：荀子 周易實用卜筮「八卦實用及義理」	蔣汶德先生（粵語講解）
六	上午十時三十分至十二時正	佛學入門	理靖法師

備註：本會舉辦所有講座，完全免費，歡迎各界善知識參加。

海外公告

潘其是中國廣東省廣州市海珠區江南大道北，富基廣場，南二街19號A4座1008房的產權人，潘其於2002年死亡。潘其與陳銀妹婚後共生有潘智英、潘智文、潘智華、潘偉堅、潘智明五名子女，並無收養任何子女，亦無其他婚生非婚生子女及繼子女。而潘其除陳銀妹一名配偶外，亦無其他配偶。現潘偉堅要求繼承潘其上述遺產。

對上述事實有異議者，見報後即與廣州公證員陳先生聯繫。

地址：廣州市倉邊路42號
電話：86-20-83178913
86-13622264156

同業增航線搶灘 供過於求價格吸引
國泰指今秋飛香港好時機

【明報專訊】加拿大與亞洲的航線競爭愈來愈激烈。繼中國南方航空在今年夏天首飛溫哥華後，國泰航空也將於今秋在這條航線上推出全新商務艙（見另稿）。國泰航空加拿大副總裁劉凱詩表示，無論從價格或服務來說，今秋將是消費者飛行旅遊的最好時機。

國泰航空總裁史勒山（John Slosar）上周於西雅圖波音公司基地，接收了一架全新波音777-300E客機。這架配備新商務艙的新機，將加入現有國泰機隊，服務包括加拿大的長途航線。此外，國泰也預計在未來兩年內，逐步於現有飛機上裝設新商務艙。

加中兩國簽署「指定旅遊目的地協議」（ADS）滿一周年，雙邊旅客需求也有增加趨勢。去年到大溫地區的中國遊客人數如預期般大增，衝破十萬人，較前一年增加18.9%。劉凱詩說，不僅在遊客人數上有增加，其實在家庭、留學生、商務旅客的需求上也看到明顯增長。南方航空加入前，國泰今年5月已將多倫多—香港的航線增爲一日兩班，並以載客量更大的波音747客機往返溫哥華—香港，取代先前較小型的客機，以滿足旅客需求。

這條航線的增長速度，也吸引更多航空公司的加入。

劉凱詩說，南方航空加入後，目前約有十多家航空公司提供加拿大往返亞洲的飛航服務，競爭極爲激烈，尤其一下子供應快速增加，需求還不及趕上，各航空公司都提供了很具吸引力的價格與產品，相信消費者在今秋將有更多選擇。


國泰總裁史勒山（John Slosar）（右）上周於西雅圖波音公司基地，與波音777副總裁兼總經理Larry Loftis共同為新飛機剪綵。（國泰航空提供）


國泰新商務艙。（國泰航空提供）

引進新商務艙 座位更寬長

國泰的新商務艙終於來到加拿大。這個新商務艙於今年3月首先飛行紐約航線，除了與現有商務艙一樣，具有平躺下來的功能外，由於座位加寬加長，坐起來也更舒適。不少乘坐過的旅客都讚可媲美某些航空公司的頭等艙。

國泰現有的商務艙是於2007年引進，電動控制座椅平躺與充分保障私隱的座艙設計，獲得很多好評，但另一方面，也有消費者感覺設計「太私隱」，阻礙同機乘客溝通；新商務艙的設計，則平衡了空間感與私隱的需求，中間座位採V型設計，乘客可以自由拉下屏障，與隔鄰面對面溝通，窗口位置的座椅還可以調整面向窗口， 欣賞窗外景色。

新設計亦增加了許多儲物空間，方便放置iPod等隨身用品，桌面的使用面積也加大，攤開筆記型電腦之餘，再放置一杯飲料也不嫌擁擠。此外，新商務艙座椅也是市面上商用機最寬最長的設計之一，無論是平躺或翻身，都與一般睡床無異。

國泰航空加拿大副總裁劉凱詩表示，目前多倫多與溫哥華每日都有兩班往來香港的飛機，其中使用波音777飛多倫多的夜間班次，由於連接紐約，已經有部分飛機配備新商務艙，預計明年中所有該航線的飛機都將配有新商務艙。至於溫哥華，下午飛香港的班機將繼續沿用波音747以及現有商務艙位，晚間的飛機則會在今年秋季逐步改裝新商務艙。

市民不滿禁魚翅 指綠黨建議霸道



【明報專訊】綠黨黨領梅伊（Elizabeth May）擬立法禁售魚翅的建議，遭到部分華裔市民強烈不滿，認爲梅伊敵視少數族裔文化，妨礙人權與自由選擇。

梅伊周一宣布，將在國會提出動議禁止持有及售賣魚翅。讀者李太表示，看到本報相關報導後，對梅伊的行徑感到憤憤不平。她的朋友之間也議論紛紛，對這一建議十分關注。

本報昨日收到一封署名「一群忠實讀者」的傳眞，對禁魚翅事件發表意見，傳眞由李太撰寫。李太說，自己的兒子已經有30多歲，她並不是年少氣盛，容易衝動生氣的一輩。本身也不是經常吃魚翅，但認爲梅伊的建議實在太過違背常理，做法過火。就是持有魚翅也想禁絕，對於那些已經購入魚翅者很不公平。

而且加拿大奉行多元文化，梅伊提出的法令，是對少數族裔遵從自己文化習俗的妨礙，也就是對自由選擇的剝奪。她指出，雖然鯊魚有瀕危的說法，但就她所知，鯊魚每天最少要吃50磅的魚類，鯊魚放任繁殖，也有可能導致其他魚類絕種。

而且支持梅伊論調的人只知道鯊魚瀕危，卻沒有提到每年均有人因爲鯊魚而受傷或喪命，論據並不持平。

本身英文名字是Monica的李太也指出，就是要保護鯊魚，也可以通過限時禁捕，教育捕鯊漁民等方法達成，不用採用一刀切的全面禁絕方法。「這一做法實在太過霸道。」

她說假若梅伊眞的啓動立法程序，不排除參加進一步的抗議行動，包括示威、聯署等。

遠高私營水平
公營高層薪酬惹詬病

（溫哥華31日加新社電）加拿大納稅人聯盟（The Canadian Taxpayers Federation）的卑詩省主管貝特曼（Jordan Bateman）表示，卑詩省高級官員的薪酬實在過高，與私營部門的水平相差非常大。

政府公布的數字顯示去年省長的高級助理掙了差不多100萬元，而卑詩水電公司（BC Hydro）附屬Powerex的行政總監也賺了100萬，卑詩保險公司（ICBC）兩名高級行政主管人員以及卑詩展館公司（BC Pavlion Corp.）的總裁超過50萬，卑詩水電和卑詩彩票公司（BC Lottery Corp.）的主腦都40萬以上。

頗爲貝特曼詬病的是，溫哥華沿岸衛生局（Vancouver Coastal Health）和菲沙及內陸衛生局（Fraser and Interior Health）的衆主管總共拿了過百萬薪酬，他認爲，這些錢當中一部分毋寧直接用在醫療上面爲佳。

另一打工皇帝是卑詩大學校長圖普（Stephen Toope），他的薪津合計爲58.1萬元。

自製結他

卑詩理工學院（BCIT）木工科教師肖特（Don Shortt，圖右）昨日在校園工作室舉辦結他製作座談會，與學生分享自製結他經驗，並現場演奏同歡，希望透過座談會，啟發學生在木工製作上更進一步。肖特展示了3把自製結他，他指其中的2把是電結他，可與電子踏板搭配演奏出不同音效，每把結他平均要花200個小時製作，並配合上特有的圖騰裝飾，是獨一無二的寶貝。座談會結束後，他彈奏自創藍調曲《I Don't Give a Hoot》與學生同樂。有學生在座談會後表示，自己是結他愛好者，沒想到利用木工技巧也可做出如此精美的作品，之後想嘗試做一把屬於自己的結他。 圖/文：姜蘋容攝



CGA信息就業講座

【明報專訊】中僑就業服務（奇化巷中心）定於本月12日下午2時至3時舉辦「CGA行業信息就業講座」，內容包括：綜觀CGA行業前景、如何成爲CGA、CGA求職者的資源、CGA-BC義工工作機會。報名及諮詢請電：604-608-1636內線108，聯絡Yvonne Xie（謝小姐），費用全免，講座以英語講述。

朱氏宗親會慶中秋

【明報專訊】溫哥華朱氏宗親會爲慶祝中秋節暨耆英餐會，謹定於本月11日（星期日）晚上6時在3489 Fraser St.紅日大酒家舉行晚宴，敬請全體會員踴躍參加。

食靈の丹 睇明報
欣賞汪明荃大型粵曲話劇！
請填妥表格，連同靈の丹盒側的加拿大楓葉標貼及加拿大入口商地址（如圖示）在10月10日前寄回或交回明報，共20張門票，每位幸運兒可獲價值$70門票2張。
參加次數不限，投寄表格愈多，中獎機會愈大！
得獎名單將於10月18日 www.mingpaovan.com 明報抽獎站公布！
10月30日於溫哥華Queen Elizabeth劇院公演
德齡與慈禧 大型粵劇 CANTOPERA
食靈の丹，睇明報，欣賞汪明荃大型粵曲話劇！
姓名: _____ 年齡: _____
地址: _____
日間聯絡電話: _____ e-mail: _____
得獎名單將於10月18日 www.mingpaovan.com 明報抽獎站公布！
明報列治文辦事處：5368 Parkwood Place, Richmond, B.C. V6V 2N1
明報華埠辦事處：135–139 Keefer Street, Vancouver, B.C. V6A 1X3
辦公時間：星期一至星期五，上午9時至下午5時
* 每一張表格須連同一個靈の丹盒側的加拿大楓葉標貼，一併交回方為有效。
* 此遊戲只適用於卑詩省居民參加；明報員工及直系親屬不得參與，以示公允。
* 請留意公布日期，恕不另行通知，逾期作放棄論。
MINGPAOVAN.COM Join us on facebook Follow us on twitter

大溫地區天氣預測

今天	9/2 (五)	9/3 (六)	9/4 (日)
晴間雲	晴間雲	晴	晴
12 – 20℃	13 – 21℃	13 – 24℃	14 – 23℃

世界部分城市天氣預測

	溫度(℃)	概況
卡加利	7 – 17	晴間雲
愛蒙頓	10 – 21	晴間雲
溫尼辟	9 – 23	天陰有雨
多倫多	18 – 23	晴間雨
渥太華	15 – 22	天陰有雨
滿地可	19 – 26	晴間雲
三藩市	14 – 21	晴
洛杉磯	17 – 27	晴
紐 約	17 – 27	晴間雲
香 港	25 – 30	多雲
台 北	24 – 28	雷暴
北 京	19 – 27	晴
上 海	21 – 27	多雲
廣 州	27 – 31	雷暴
新加坡	27 – 30	多雲
東 京	25 – 28	雨
悉 尼	12 – 17	多雲
倫 敦	13 – 24	晴間雲

649 8月31日 星期三 中獎號碼

11 16 25 35 38 41 **37**（特別號碼）

幸運寶號碼 4 7 38 86

BC-49 4 12 13 16 17 21 **24**（特別號碼）

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準
查詢可瀏覽彩票局網頁：www.bclc.com